

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299
Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: Apartado n.º 11
San Agustín 7

AÑO LXI.—Número 18.538

Martes 20 de junio de 1961

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

Ullastres, recibido por el presidente de Colombia

Asistió a la clausura de la Feria Internacional de Bogotá, donde España ha obtenido uno de los dos primeros premios

Hoy emprenderá el regreso a España

Bogotá, 20.—El ministro español de Comercio, don Alberto Ullastres, ha sido recibido por el presidente Alberto Lleras Camargo. El ministro español llegó a Bogotá después de visitar varios países hispanoamericanos. Se entrevistó además con el ministro de Obras Públicas, señor Pastrana Borrero, y asistió a un almuerzo ofrecido en su honor por el ministro de Asuntos Exteriores, Julio César Turba.

Esta noche, en el Banco de Bogotá, el señor Ullastres pronunciará una conferencia sobre el tema «Situación y perspectivas de la economía en España». A continuación asistirá a una recepción ofrecida por el ministro de Fomento, Rafael Urdáñez.

En declaraciones a la prensa y radio, el ministro español de Comercio reveló que su gira por los países hispanoamericanos ha tenido por objeto «despertar el interés de España por los americanos del campo económico y el interés de los países hispanoamericanos por España, también en el campo económico».

Agregó que su gira ha servido, además, para estudiar las posibilidades existentes para un mayor intercambio comercial entre España y los países hispanoamericanos, así como para mejorar la cooperación mutua en el orden económico.

El señor Ullastres asistió a la ceremonia de clausura de la Feria Internacional de Bogotá, certamen en el que su país obtuvo uno de los dos primeros premios.

Mañana, al mediodía, el ministro español y los miembros de su séquito emprendieron viaje de regreso a España.—Efe.

LA MEDALLA DE ORO DE LA PROVINCIA DE TERUEL AL SUBSECRETARIO DE OBRAS PÚBLICAS

Teruel, 20.—Le ha sido impuesta la Medalla de Oro de la provincia al subsecretario de Obras Públicas, don Agustín Plana Sancho, en un acto que se celebró en el palacio de la Diputación Provincial, presidido por el ministro del ramo, don Jorge Vigón.

Concurrieron también a la ceremonia el vicario general de la diócesis, el presidente de la Diputación y el alcalde, las dos corporaciones bajo mazas y demás autoridades y jerarquías provinciales, así como los directores generales de Carreteras, Obras Hidráulicas y Puertos, alto personal de las Confederaciones Hidrográficas del Ebro y Júcar, jefes e ingenieros de Obras Públicas y otras personalidades.—Cifra.

12 muertos y 5.000 personas sin hogar por inundaciones en ANKARA

Ankara, 20.—Se han registrado graves inundaciones en diversos distritos de esta capital, debido a las fuertes lluvias caídas en los últimos días.

Ha habido que lamentar 12 muertos y 5.000 personas se han quedado sin hogar, según datos no oficiales.—Efe.

EE. UU. abandonarían la O. N. U. si China roja ingresa en ella

Y deben advertirlo a Inglaterra, dice un contralmirante norteamericano

Washington, 20.—El contralmirante Chester Ward, portavoz de la «Comisión Nacional de Estrategia del Consejo de Seguridad Americano», ha declarado que los Estados Unidos deberían indicar a Gran Bretaña que se hallan dispuestos a abandonar las Naciones Unidas si la China comunista es admitida en el Organismo internacional.

Y añadió: «¿Quién financiaría entonces los programas de ayuda social de la O. N. U.?» Agregó que la admisión de la China roja en las Naciones Unidas, sería motivo de un daño irreparable para la seguridad de los Estados Unidos.

El contralmirante Ward criticó tam-

SESION DE CLAUSURA DE LA COMISION DELIBERANTE DEL CONVENIO COLECTIVO INTERPROVINCIAL DE LA INDUSTRIA AZUCARERA

El texto fue aprobado por unanimidad

Madrid, 20.—El presidente del Sindicato Nacional del Azúcar ha presidido en la Casa Sindical la sesión de clausura de la Comisión deliberante del convenio colectivo interprovincial de la industria azucarera, que afecta a las provincias de Alava, Barcelona, Guipúzcoa, Logroño, Madrid, Navarra y Valladolid.

El texto de este convenio fue aprobado por unanimidad por dicha Comisión y próximamente será sometido a la consideración definitiva del Ministerio de Trabajo.

Por la importancia de las mejoras económicas y sociales que en favor de los trabajadores de las empresas azucareras contiene el citado texto, en el cual se tiende tanto a materia de retribución como a prestaciones complementarias de seguridad social, puede considerarse este convenio como uno de los más avanzados y completos que se han formalizado hasta la fecha en España.—Cifra.

Bonn, 20.—La reunión de alto nivel del Mercado Común Europeo, fijada en principio para el 19 de julio próximo, será adelantada un día, según informa la agencia D. P. A.

Añade la información que su más destacado participante será el presidente De Gaulle.

Los seis ministros de Asuntos Exteriores de los países del Mercado Común se reunirán en Roma durante la próxima semana.—Efe.

Eichmann depone como único testigo de la defensa en el proceso que se le sigue en Jerusalén

Dijo que es falsa su declaración "voluntaria" en B. Aires, pues fue obligado a firmarla

Jerusalén, 20.—"Juro por Dios que el testimonio que yo presto en este juicio es la verdad, toda la verdad, y nada más que la verdad", con esta fórmula ha iniciado hoy su deposición, como único testigo de la defensa, Adolf Eichmann, sobre quien pesa la acusación de haber participado en la muerte de seis millones de judíos.

El juicio de Adolf Eichmann se ha reanudado hoy, después de una suspensión de una semana, destinada a dar tiempo a la defensa para preparar sus dictámenes e informes.

Hubo un momento de interés en la sala cuando esta mañana entró en ella el acusado para penetrar en su cabina a prueba de balas, llevando consigo una gran cantidad de papeles, sin dirigir ni una sola mirada a los espectadores.

Eichmann se dedicó a seleccionar algunas notas de entre los documentos que más tarde envió a su defensor, el doctor Robert Servatius. Vestía el mismo traje gris oscuro con que se ha presentado ante el tribunal durante todo el curso del proceso.

INTERVENCIÓN DEL FISCAL

Intervino en primer lugar el fiscal, Gedeón Hausner, para resumir, con breves palabras, el caso como ha sido presentado por la acusación.

Después, tomó la palabra el doctor Servatius para hacer una declaración preliminar antes de comenzar a interrogar a su patrocinado.

«Quiero presentar—dijo—dos mundos que se enfrentan, el mundo de

aquellos que sufren y el mundo de aquellos que gobiernan. Unos que están encima y otros que están debajo. La defensa va a mostrar el aparato de aquellos que gobiernan. El mundo de los Césares que nunca lloran.»

El doctor Servatius siguió diciendo que la defensa iba a mostrar cómo Eichmann, mediante su posición en el estado nazi, o como resultado de una dirección política, estaba co-

locado en una situación que él no podía alterar.

«El acusado ha elegido por sí mismo prestar testimonio bajo juramento, dándose cuenta de que esta elección le coloca bajo la posibilidad de las repreguntas, pero él describirá de una manera cierta todos los acontecimientos y contará su conocimiento personal sobre las operaciones de exterminio.»

«Mis raptos me pidieron que firmase una declaración en la que debía decir que deseaba someterme a la jurisdicción de un tribunal en Israel. Me quitaron los grilletes, y lo que yo tenía que escribir me fue dictado. Más tarde, fui de nuevo sujetado a mi lecho. Desde luego, dijo, esto no puede ser calificado como una declaración voluntaria.»

SU ACTUACIÓN EN ALEMANIA

El acusado dijo que en 1938 le ordenaron sus superiores que promoviera la emigración judía al extranjero. «El movimiento sionista—añadió Eichmann—favorecía la emigración a Palestina. Mis superiores no especificaron que la emigración judía debía ser canalizada a determinados países, y yo tenía órdenes de apoyar el movimiento sionista.

Eichmann prosiguió diciendo que él estaba firmemente convencido de que la emigración para la formación de un Estado judío era la única solución al problema hebreo.

OCCIDENTE HA PERDIDO SUS DERECHOS A PERMANECER EN BERLIN

Lo afirma Otto Winzer, ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Oriental

Por haber rearmado-añade-a Alemania Occidental

Berlin, 20.—El ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Oriental, Otto Winzer, ha declarado que los aliados occidentales han perdido sus derechos a permanecer en Berlín por haber rearmado a la Alemania Occidental.

En un discurso pronunciado ayer en la Universidad Karl Marx, de Leipzig, y que ha sido dado a conocer hoy por la agencia de noticias de la Alemania del Este, A. D. N., Winzer dijo que el rearme de la República Federal Alemana por las potencias occidentales «había suprimido la base, según las bases internacionales, para su presencia en el Berlín Oeste».

El ministro alemán oriental acusó a Occidente de «grave violación de los acuerdos aliados de la postguerra» y dijo que la rendición incondicional de la Alemania nazi no dio a Occidente derechos especiales en Berlín.

Winzer pidió un tratado de paz que ratifique la división de Alemania y dé por terminados los derechos occidentales de Berlín «hoy y no en alguna fecha indefinida en el futuro».

Mientras tanto, el periódico comunista «Neuer Tag» ha revelado que algunos obreros alemanes orientales se oponen al plan soviético sobre Berlín y Alemania. El periódico agrega que algunos trabajadores opinan que un tratado de paz separado con la Alemania del Este «aumentaría la división de Alemania».

Un obrero manifestó: «Alemania debe ser reunificada antes de que se concluya un tratado de paz.»—Efe.

En los demás sectores el tono ha sido de resistencia y avances entre uno y dos enteros, con la excepción de Sefanitro, que ganó cuatro.—Cifra.

La conferencia de "alto nivel" laosiana aplazada

Por enfermedad de Savanna Fuma

BARCELONA

Barcelona, 20.—La semana en Bolsa se ha iniciado con una sesión bastante lánguida, pero hacia el final de la jornada se animó el mercado.

Algunos valores recuperaron lo que habían perdido, nivelando cambios. Hubo euforia, en el grupo bancario, mientras que los eléctricos cedieron algún punto.

Motor Ibérica y Carburos Metálicos perdieron diez enteros y Cros 4.

En los restantes coros se registró algo más de animación que días precedentes.—Cifra.

BILBAO

Bilbao, 20.—Ha comenzado la semana en Bolsa con una sesión interesante en la que los valores bancarios han vuelto a verse favorecidos por la demanda.

Se registraron avances de doce enteros en el Hispano, de siete y medio en el de Bilbao, de siete en el de Vizcaya y de diez en el Central.

8 PAGINAS COMPONEN ESTE NUMERO

DIVIDIDO en dos grupos de 4 cada uno

EN EL SEGUNDO PODRAN LEER:

• Para ellas

• El fútbol debe convertirse en un espectáculo organizado por sociedades anónimas

• El peligro de los témpanos de hielo para la navegación

• Notas de la Región

• Burladero e información taurina

• Sucesos y otras informaciones

rosas trabas burocráticas y que él, en cierta ocasión, sugirió el establecimiento de un Estado judío en Madagascar, como solución temporal.

DIFICULTADES

En un discurso pronunciado ayer en la Universidad Karl Marx, de Leipzig, y que ha sido dado a conocer hoy por la agencia de noticias de la Alemania del Este, A. D. N., Winzer dijo que el rearme de la República Federal Alemana por las potencias occidentales «había suprimido la base, según las bases internacionales, para su presencia en el Berlín Oeste».

El ministro alemán oriental acusó a Occidente de «grave violación de los acuerdos aliados de la postguerra» y dijo que la rendición incondicional de la Alemania nazi no dio a Occidente derechos especiales en Berlín.

Winzer pidió un tratado de paz que ratifique la división de Alemania y dé por terminados los derechos occidentales de Berlín «hoy y no en alguna fecha indefinida en el futuro».

Mientras tanto, el periódico comunista «Neuer Tag» ha revelado que algunos obreros alemanes orientales se oponen al plan soviético sobre Berlín y Alemania. El periódico agrega que algunos trabajadores opinan que un tratado de paz separado con la Alemania del Este «aumentaría la división de Alemania».

Un obrero manifestó: «Alemania debe ser reunificada antes de que se concluya un tratado de paz.»—Efe.

En los demás sectores el tono ha sido de resistencia y avances entre uno y dos enteros, con la excepción de Sefanitro, que ganó cuatro.—Cifra.

La conferencia de "alto nivel" laosiana aplazada

Por enfermedad de Savanna Fuma

BARCELONA

Barcelona, 20.—La semana en Bolsa se ha iniciado con una sesión bastante lánguida, pero hacia el final de la jornada se animó el mercado.

Algunos valores recuperaron lo que habían perdido, nivelando cambios. Hubo euforia, en el grupo bancario, mientras que los eléctricos cedieron algún punto.

Motor Ibérica y Carburos Metálicos perdieron diez enteros y Cros 4.

En los restantes coros se registró algo más de animación que días precedentes.—Cifra.

BILBAO

Bilbao, 20.—Ha comenzado la semana en Bolsa con una sesión interesante en la que los valores bancarios han vuelto a verse favorecidos por la demanda.

Se registraron avances de doce enteros en el Hispano, de siete y medio en el de Bilbao, de siete en el de Vizcaya y de diez en el Central.

8 PAGINAS COMPONEN ESTE NUMERO

DIVIDIDO en dos grupos de 4 cada uno

EN EL SEGUNDO PODRAN LEER:

• Para ellas

• El fútbol debe convertirse en un espectáculo organizado por sociedades anónimas

• El peligro de los témpanos de hielo para la navegación

• Notas de la Región

• Burladero e información taurina

• Sucesos y otras informaciones

rosas trabas burocráticas y que él, en cierta ocasión, sugirió el establecimiento de un Estado judío en Madagascar, como solución temporal.

DIFICULTADES

En un discurso pronunciado ayer en la Universidad Karl Marx, de Leipzig, y que ha sido dado a conocer hoy por la agencia de noticias de la Alemania del Este, A. D. N., Winzer dijo que el rearme de la República Federal Alemana por las potencias occidentales «había suprimido la base, según las bases internacionales, para su presencia en el Berlín Oeste».

El ministro alemán oriental acusó a Occidente de «grave violación de los acuerdos aliados de la postguerra» y dijo que la rendición incondicional de la Alemania nazi no dio a Occidente derechos especiales en Berlín.

Winzer pidió un tratado de paz que ratifique la división de Alemania y dé por terminados los derechos occidentales de Berlín «hoy y no en alguna fecha indefinida en el futuro».

Mientras tanto, el periódico comunista «Neuer Tag» ha revelado que algunos obreros alemanes orientales se oponen al plan soviético sobre Berlín y Alemania. El periódico agrega que algunos trabajadores opinan que un tratado de paz separado con la Alemania del Este «aumentaría la división de Alemania».

Un obrero manifestó: «Alemania debe ser reunificada antes de que se concluya un tratado de paz.»—Efe.

En los demás sectores el tono ha sido de resistencia y avances entre uno y dos enteros, con la excepción de Sefanitro, que ganó cuatro.—Cifra.

La conferencia de "alto nivel" laosiana aplazada

Por enfermedad de Savanna Fuma

BARCELONA

Barcelona, 20.—La semana en Bolsa se ha iniciado con una sesión bastante lánguida, pero hacia el final de la jornada se animó el mercado.

Algunos valores recuperaron lo que habían perdido, nivelando cambios. Hubo euforia, en el grupo bancario, mientras que los eléctricos cedieron algún punto.

Motor Ibérica y Carburos Metálicos perdieron diez enteros y Cros 4.

En los restantes coros se registró algo más de animación que días precedentes.—Cifra.

BILBAO

Bilbao, 20.—Ha comenzado la semana en Bolsa con una sesión interesante en la que los valores bancarios han vuelto a verse favorecidos por la demanda.

Se registraron avances de doce enteros en el Hispano, de siete y medio en el de Bilbao, de siete en el de Vizcaya y de diez en el Central.

8 PAGINAS COMPONEN ESTE NUMERO

DIVIDIDO en dos grupos de 4 cada uno

EN EL SEGUNDO PODRAN LEER:

• Para ellas

• El fútbol debe convertirse en un espectáculo organizado por sociedades anónimas

• El peligro de los témpanos de hielo para la navegación

• Notas de la Región

• Burladero e información taurina

• Sucesos y otras informaciones

rosas trabas burocráticas y que él, en cierta ocasión, sugirió el establecimiento de un Estado judío en Madagascar, como solución temporal.

DIFICULTADES



Savanna Fuma, uno de los tres principales rivales de Laos que tratan de ponerse de acuerdo para la formación de un Gobierno de coalición

Zurich, 20.—El príncipe Savanna Fuma, dirigente neutralista laosiano, sufre hoy una dolencia que le ha provocado algo de fiebre, por lo que la conferencia «de alto nivel» laosiana prevista para esta mañana ha sido cancelada, según se anuncia oficialmente.—Efe.

Makarios se dedicará únicamente a sus actividades religiosas al terminar su mandato de presidente en Chipre

Londres, 20.—El arzobispo Makarios piensa dedicarse únicamente a sus actividades religiosas, al término de su primer mandato como presidente de la República de Chipre, según ha dicho él mismo en una entrevista de la televisión.

El dirigente chipriota habló en el programa «Panorama» de la B. B. C., con motivo del primer aniversario de la independencia de Chipre.

Dijo también que Gran Bretaña había ayudado a Chipre, pero que creía que podía hacer más y que así lo esperaba.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

Arte para la ciudad

El concurso de fotografías que convoca este año la veterana Sociedad Deportiva Excursionista, con el patrocinio del Ayuntamiento, tiene un carácter singular. Reaparece esta convocatoria vestida de segovianismo por todos los cuatro costados, y ello es interesante, porque toda ciudad con personalidad tiene un secreto o un duende, y esa debe ser la misión de nuestros fotógrafos, que tan espléndida razón de sí han sabido dar ya en muchas otras ocasiones: dar con el duende de la ciudad.

Para ello, el tema se amplía y en el ancho horizonte de esta convocatoria caben todos los gustos y todas las tendencias. El carácter, el genio, el duende de la ciudad, podrá ser captado en el encuadre de un monumento secular, de un rincón típico, de un plano de la nueva Segovia o de un detalle mínimo de la vida de la ciudad o de sus habitantes.

De esta manera, una vez más, el prestigio de la luz y la sombra avalará los perfiles familiares o inéditos que nuestros fotógrafos sepan extraer de los lugares y momentos de la ciudad. Este arte, uno de los más actuales y expresivos de nuestro tiempo, en el que caben todas las singularidades, toda la capacidad de expresión, toda la mágica posibilidad de apresar, embelleciendo, el paso fugaz del tiempo, sometiendo la belleza, el aire y el minuto transiente a la gloriosa servidumbre de ser evocación y trampolín para el ensueño, este arte, decimos, nos ofrece en esta ocasión una vez más sus primicias, dedicadas todas ellas, desde el aire y a ras del suelo, en el día y en la noche, en la nitidez y en la bruma, en el gran primer plano y en la panorámica, a exaltar un solo tema, el único motivo: Segovia, la ciudad con todo lo que lleva dentro de sí y significa.

Deseamos que la participación sea muy nutrida. Y, aunque algunos casi preferirían que no hubiese premios ni distinciones para esta clase de certámenes, ya que el uso y la costumbre tienen establecido este sistema, desearemos de todo corazón que gane el mejor.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 8,00 pts. Cada palabra más, 0,80

TRABAJO

IMPORTANTE empresa necesita jóvenes de ambos sexos, con buenas referencias, moralidad y dotes comerciales. Dependientes de comercio o especializados en venta a domicilio. Marca acreditadísima. Reserva colocados. Buenas remuneraciones. Apartado 221. Valladolid.

SIRVIENTAS

SE necesita doncella sepa obligación. Base Mixta.

SE necesita chica, buen sueldo. Razón, Hotel Casas.

COCINERA y niñera para Segovia, precisase. Razón, Santa Columba, número 5, Gestoría.

ALQUILERES

DOS habitaciones para dormir o temporada verano. Razón, Marqués del Arco, 42, bajo.

ENSEÑANZA

ACADEMIA «Athenas»: Cuarto, sexto, revalidas, preuniversitario, Universidad Letras.

ACADEMIA «Athenas»: Oposiciones Magisterio, Matemáticas, Física, Química, Análisis, Filosofía.

ACADEMIA «Athenas»: Griego, latín, francés, de bachillerato y universidad.

APRENDA a conducir. Carreteras primera y segunda. Enseñanza garantizada. Santa Columba, 5, Escuela.

DIBUJO. Preparación intensiva: Escuelas especiales, Formación profesional, etc. Colegio Academia Mercantil, Plaza 4 de Agosto, 5. Teléfono 2899.

ACADEMIA «Athenas»: Director don Ignacio Sarda, titulado Universidad Madrid. San Millán, 3.

VARIOS

ARAÑAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

DISCURRA y compare... Mil preparados para gallina, pero uno solo eficaz. Galliol. Premiado en varias Exposiciones.

ESCOPETAS COLIBRI



Hijos de F. Arizaga

Representante:

U. Mariano García

Buitrago, 2 Teléfono 1301 SEGOVIA

SUS ANALISIS CLINICOS FARMACIA de los PICOS



Cine CERVANTES

Hoy, 8 y 10,45 Estreno
«ARSENICO, SENOR COMISARIO!»
Una divertida película.
Autorizada mayores
Seguidamente: «Los diablitos del Pacífico» y «La Casa de la Troya»

Cine CERVANTES

Mañana, 8 y 10,45 Estreno
BABETTE SE VA A LA GUERRA
Brigitte Bardot la sensacional.
Cinemascope, Color

PLAZA DE TOROS DE SEGOVIA

FERIAS Y FIESTAS DE SAN JUAN Y SAN PEDRO

Día 25 de junio, 6 tarde 4 hermosos novillos de Hnos. Zuazo

Para los dos fenómenos andaluces

JUAN DE TRIANA y JOAQUIN CAMINO

Y 2 bravas reses, 2, para 2 cuadrillas de aficionados, 2

Sol, 15 ptas.

Sombra, 25 ptas.

Día 29 de junio, 6,30

CURRO GIRON, VICTORIANO VALENCIA y PACO HERRERA

Seis hermosos toros andaluces de Núñez Huos, hijos de

CARLOS NUNEZ, de Sevilla

Encargo de localidades, al teléfono 38-07



Información Local

El prelado de la diócesis asiste a un curso de ejercicios en La Granja

Está dirigido por el R. Padre Lombardi

En el Centro Pío XII Por un Mundo Mejor, de La Granja, se está celebrando un curso de ejercicios al que asisten numerosos obispos españoles, entre ellos el de Segovia, doctor Llorente de Federico. Este curso es dirigido por el reverendo Padre Ricardo Lombardi, de la Compañía de Jesús, director general del Movimiento por un Mundo Mejor, quien el domingo último llegó al Real Sitio de San Ildefonso para dirigir este curso.

Nuevo horario de tarde para los detallistas de ultramarinos: de 4 a 7,30

Grupo de Detallistas de Ultramarinos.—Se pone en conocimiento de todos los detallistas de esta capital, y público en general, que a partir del día de hoy y autorizado oficialmente, se modifica el horario de apertura de los establecimientos de este Gremio, en el sentido siguiente: Tarde: Apertura cuatro tarde en lugar de cuatro y media, y cierre de siete y media en lugar de las ocho de la noche, siguiendo como hasta ahora la jornada de la mañana.

El Presidente del Gremio

SOLICITUD DE BECAS EN EL INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA

Instituto Nacional de Enseñanza Media.—Hasta el día 15 de julio próximo inclusive, pueden solicitarse la renovación de becas o becas de nueva asignación, concedidas por la Comisaría de Protección Escolar del Distrito Universitario de Madrid.

Sobre la forma de solicitud, documentación, etc., pueden informarse los interesados en la conserjería de este Instituto, debiendo informarse detalladamente en cuanto se expone en la circular enviada por el referido organismo, que por su enorme extensión no se publica íntegramente.

DE SOCIEDAD

Viajes Han llegado a Segovia, donde permanecerán una temporada, los marqueses del Arco.

Enferma La madre del coronel de la 102 Comandancia de la Guardia Civil, don Francisco García-Alted, ha sido trasladada desde Madrid a esta ciudad, por encontrarse enferma de algún cuidado.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 19.—Premiado con 250 pesetas, número 782. Con 25, los terminados en 82.

GANADOS

SUIZA abocada al tercero, vende Félix Polo, Veganzones.

VACA suiza tercero, parida tres días, mucha producción. Montalvo. Ituro y Lama.

VENDO chota suiza de ocho días. Francisco Martín; Zamarramala.

VACA suiza abocada, buena producción. Razón, Andrés Gala; Sotosaibos.

CHOTAS recio cambio por vaca recién parida. Refitolera, 1.

PARA 400 laneros, buenos encerradores. Razón, León Rodríguez, Navas de Riofrio.

PASTOS ARRIENDO pastos hasta Santiago. Razón, Eugenio Andrés. Travesía del Prado, 7.

Las instalaciones del nuevo edificio del Gobierno Civil

Son amplias y modernas dentro de un estilo sobrio

Saben ya nuestros lectores que las oficinas y servicios anejos del Gobierno Civil se han trasladado al nuevo edificio levantado en la plaza del Seminario. Esta edificación, que en su exterior sigue las normas clásicas de las construcciones segovianas de este tipo, a base de piedra granítica, en consonancia con la herteriana fachada del Seminario, lleva en su interior unas instalaciones muy amplias y modernas, dispuestas con arreglo a un acertado criterio actual que hace a todos los despachos y dependencia sumamente acogedores.

En la planta baja, tras la puerta principal, hay un vestíbulo de considerables proporciones, que en sus paredes laterales lleva las cristaleras de acceso a la Oficina de Tráfico y a la de Información. Inmediatamente después de ésta, otra puerta da paso a las oficinas del Gobierno Civil propiamente dichas, junto a las que se encuentra también el despacho del secretario general. Aquellas oficinas están instaladas en naves amplísimas y dotadas de grandes ventanales que les dan una extraordinaria claridad.

La escalinata de acceso a la planta superior es muy amplia, y tiene en su primer rellano, a partir del cual se divide en dos escalinatas, un tapiz con el escudo de España colgado en la pared. En la planta superior, tres amplias puertas dan acceso, en el centro de la nave, al salón de actos. También en esta planta están instalados el despacho del gobernador civil, despacho de recepciones despacho del secretario particular, saletas de espera, central telefónica y otras dependencias. Hay también, en las dos plantas, cabinas telefónicas y los correspondientes servicios. Los pisos superiores están destinados a vivienda del secretario general y del conserje.

COLABORACION EN LA TOMBOLA DIOCESANA DE CARIDAD

Mañana miércoles, corresponde prestar su colaboración en la Tombola Diocesana de Caridad a la Asociación de Antiguas Alumnas Jesuitas.

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR Don Serafín Heredero Blázquez

Que falleció en Segovia el día 21 de junio de 1960

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

El funeral que se oficie mañana, a las nueve, en la parroquia de San Marcos, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado.

Su desconsolada esposa, doña Cristina Arribas; hijos, don José María, don Manuel, don Serafín y doña Pilar Heredero Arribas; madre, doña Anita Blázquez, y demás familia,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

CO. A. S. A. R.

Venta especial para esta semana

JABON «DAGAHER» blanco, verde y crema 13,70
Tres trozos con 1 Kg. de peso (Obsequio de un vaso especial de plástico)

JABON «DAGAHER» en escamas de Coco 18,00
Dos bolsas de plástico con 800 gramos (Obsequio de un plato especial de plástico)

LONGANIZA MAGRA 70,00
Un kilo con peso exacto

Alcachofas extra «La Navarra» 7,50
Lata de 450 gramos

Crema y Sémola de arroz «La Golondrina» 2,90
Paquete de plástico de 200 gramos

Seguimos entregando contra la compra de los «Chocolates Herranz» y «Jabones Bernal», números para el sorteo de 110 LOCALIDADES DE SOMBRA para las corridas de las próximas Fiestas de San Juan y San Pedro.

¡SIEMPRE AL SERVICIO DEL AMA DE CASA!

¡SEÑORA! siga con atención nuestras ventas especiales CO. A. S. A. R. - S. E. C. U. C. sinónimo de solera comercial y seriedad profesional.

La delimitación del polígono del barrio de San Millán

No implica el derribo de los edificios comprendidos en el mismo

No hace todavía mucho tiempo que se llevó a efecto, por los Servicios técnicos correspondientes, la delimitación del polígono del barrio de San Millán, elegido por la Gerencia de Urbanización para transformarlo en un auténtico polígono de viviendas incrementando el número de las ya existentes dentro de él.

Como se han corrido rumores de que la mayor parte de los edificios comprendidos en la delimitación de este polígono iban a ser derribados, podemos aclarar que, de momento, lo que se ha hecho ha sido trazar la delimitación para conocer exactamente los terrenos, emplazamiento de cada uno de ellos y los propietarios de los mismos, labor esta última que lleva un trabajo lento y considerable.

En su día, solamente se precisó el terreno necesario para apertura de las calles que se crea conveniente construir en la zona, con el fin de dejar este polígono totalmente urbanizado con miras a una ulterior reforma o mejora total.

Homenaje sacerdotal en Vellosillo con motivo de las bodas de oro de don Jenaro García Burgos

El domingo, el pequeño y pintoresco pueblo de Vellosillo ha vivido una de sus jornadas más memorables. El motivo fue la celebración de las bodas de oro sacerdotales de don Jenaro García Burgos, hijo predilecto de Perorrubio, Vellosillo y Tamarro. La simple lectura del bello programa impreso al efecto, daba a entender el afán del homenajeado de despojar al acto de matices personales para convertirlo en un homenaje a los Sagrados Corazones de Jesús y de María.

Para este acto llegaron el excelentísimo señor obispo de la Diócesis, el presidente de la Diputación, autoridades comarcales, clero de todas las parroquias circunvecinas y de la ciudad de Segovia.

En la explanada del bello templo parroquial—obra de los afanes de don Jenaro—pudimos ver autobuses y coches particulares de Segovia, San Sebastián, Madrid, Bilbao. Las parroquias circunvecinas quedaron literalmente desahabadas para llenar los escasos límites del pueblo de Vellosillo, que aparecía bellamente engalanado con arcos de triunfo, colgaduras y reposteros, especialmente la fachada de la iglesia parroquial, que estuvo iluminada durante varias noches.

Un equipo de altavoces instalados en la torre, lanzaba al viento música escogida y servía para transmitir los numerosos mensajes y cartas de adhesión, entre ellos los del gobernador civil, alcalde de Segovia, marqués de Lozoya, marqués de Quintanar, etc.

El acto consistió en una misa celebrada por don Jenaro a las cuatro y media de la tarde, con visibles muestras de emoción. Al lado del evangelio ocupó un sitio el excelentísimo señor obispo de la Diócesis, acompañado por los muy ilustres señores Resines y Tapia. Durante la celebración del santo sacrificio, el orfeón de los Padres Misioneros interpretó con fidelidad y gusto extraordinario distintas piezas de polifonía sagrada, predominantemente de Iruarrizaga. En el templo, abarrotado, destacaba la representación de la Residencia Provincial, presidida por don Gregorio Pavón, don Ramón Alonso y varias Hermanas de la Caridad.

Al terminar la santa misa, el muy ilustre señor don Emilio Álvarez Gallego, deán de la Santa Iglesia Metropolitana de Valladolid y rector del Santuario Nacional de la Gran Promesa, pronunció una bellísima oración sagrada, saturada de devoción al Sagrado Corazón, de cuya devoción don Jenaro ha sido fervoroso apóstol. Especialmente emotivas resultaron las referencias a su labor pastoral en Navas de San Antonio en los azarosos tiempos que precedieron al Alzamiento nacional. Don Emilio Álvarez terminó su alocución formulando los mejores augurios para don Jenaro y todos los presentes.

Finalizado este piadoso acto, hubo una refección familiar para todos los invitados en la casa de don Jenaro. Las danzas de San Pedro de Gaíllos hicieron gala una vez más del floklore comarcal, prestando a la fiesta sus notas de mayor colorido. A las siete de la tarde hubo por las calles del

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 679 mm.
Dirección del viento: SE.
Temperatura máxima: 31,8°.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 680,4 mm.
Dirección del viento: N.
Recorrido del viento en las 24 horas: 219,6 kilómetros.
Temperatura mínima: 16,8°.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Juan Bravo, 31.
Ramiro Ledesma, 3.

¿Quiere comer bien, bien, bien, rápido y económico?



RESTAURANTE DUQUE

CERVANTES, 12

ATALAYA

OPTICA DIPLOMADA

Joyería. Relojería, Artículos para regalo. Material fotográfico en el núm. 12 de Avenida Fernández Ladreda

Don Manuel Sánchez González ha tenido un acierto más con su nuevo establecimiento instalado en el núm. 12 de la Avenida Fernández Ladreda. Un acierto completo del que en esta página ofrecemos una breve y pálida muestra. Es preciso verlo personalmente y con detenimiento para formarse un juicio exacto.

Usted también saldrá de él entusiasmado y contento. Contento porque este nuevo local de «Atalaya» está proyectado precisamente para ponerlo a su servicio, pensando en Vd. Se siente uno aún más satisfecho de vivir en Segovia después de salir de «Atalaya». Y convencido de que existen hombres con moderno espíritu de empresas progresistas, y con un alto concepto de ser-

vicio, porque este nuevo establecimiento de «Atalaya» por encima de su cuidadosísima instalación, del buen gusto que preside cada uno de sus detalles, de la profunda impresión de belleza que causa en quien le contempla, tiene el acierto indiscutible de haber sido proyectado para rendir un más eficiente servicio al público. Todo un señor establecimiento que estará ahora, con sencillez, amabilidad y eficacia a la entera disposición de todos y cada uno de los segovianos de la capital y provincia, como un moderno y poderoso «genio» pronto a satisfacer los deseos más exigentes.

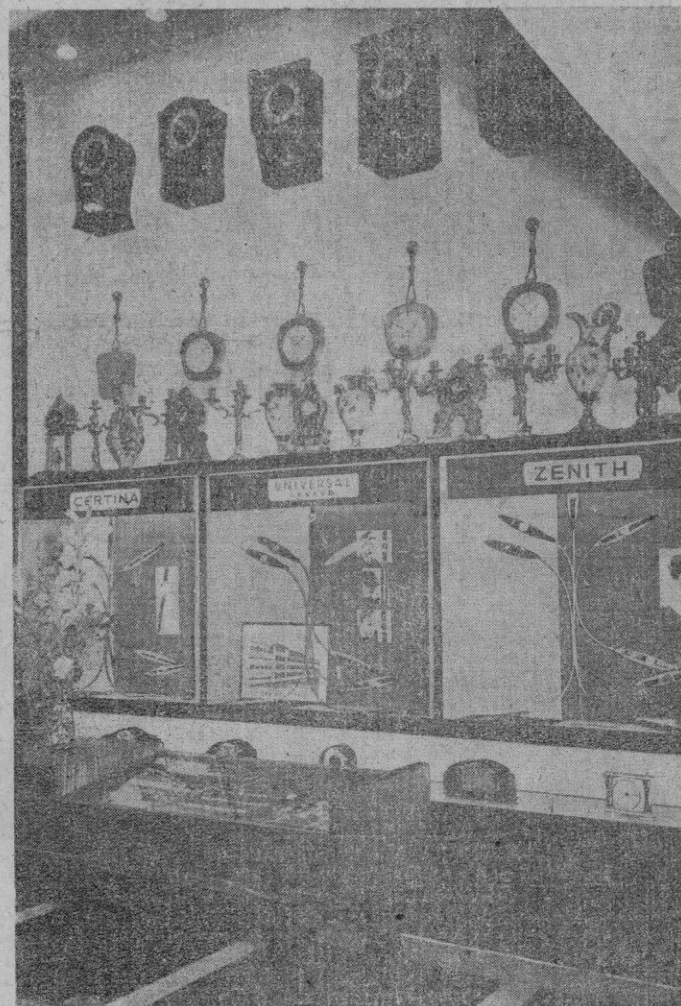


ATALAYA, para sus cinco secciones, cuenta con tres plantas, cómodamente comunicadas entre sí. La planta alta está prácticamente dedicada a los talleres ópticos, dotados de los aparatos de precisión y utillaje más modernos y completos



Un aspecto de la sección de óptica, donde la belleza y la técnica, en perfecta identificación, devuelven a sus ojos su mágico y maravilloso poder, dando una nueva y agradable armonía para su rostro. Bajo la más exigente dirección técnica, especialistas en óptica garantizan el montaje correcto de sus gafas. Así, la confianza inicial de los clientes de ATALAYA se ve siempre respaldada en la práctica por los hechos

Certina, Masago, Universal, Omega, Zenith... y las marcas de mayor prestigio entre las mejores, presiden esta reunión de relojes famosos con sede permanente en ATALAYA. Su sección de relojería comprende el más completo "stock" que usted pueda encontrar en nuestra ciudad. Relojes de pared, artísticos, de sobremesa, despertadores, eléctricos y auténticas joyas en las que la exactitud ha hecho alianza con las piedras preciosas



Races



La hora de ATALAYA es la hora de los segovianos, sea cual fuere el signo del Zodíaco bajo el que hayan nacido. Esto parece representar el inspirado mural que decora ATALAYA junto a la airosa y cómoda escalera que une la planta noble del establecimiento con la planta baja y la entreplanta. Este encuadre nos presenta un aspecto de la sección de regalos. La cámara de Río, tal vez por celos, no llegó a captar la vitrina donde el más moderno material fotográfico espera al más exigente aficionado para complacerle; donde las cámaras esperan con ansiedad el momento de poder captar, en primer lugar, las bellezas de nuestra incomparable Segovia. Todas las marcas de renombre universal, en este nuevo estuche de lo selecto que es ATALAYA

(Reportaje gráfico Río)



Descendiendo a la planta baja, más amplia aún que la principal, nos encontramos ante un mundo de fantasía. Todo es posible hallarlo allí en materia de regalos, si el buen gusto preside nuestras decisiones. Desde el artículo más o menos clásico y siempre práctico, hasta la filigrana, el capricho, representando dignamente auténticas creaciones artísticas. ATALAYA, con sus anuncios luminosos, modernos y eficientes, con su portada que sale a nuestro encuentro levemente como un símbolo de su espíritu de servicio y gentileza, sorprende desde la primera impresión. Pero esto se olvida en seguida cuando estamos en su interior. Se siente la imperiosa urgencia de verlo todo y después el deseo incontenible de permanecer allí horas y horas, disfrutando de la belleza que flota en el ambiente que ha inspirado todos y cada uno de los detalles de la instalación



PARA ELLAS

La moda de esta temporada deja hueco para la personalidad de cada mujer

De hace unos meses aquí la mujer ha dejado de someterse a la dictadura modistil a que venía acostumbrándose desde hacia unos años y así vemos, mezcladas, las más variadas líneas en la del verano 1961.

Se ha establecido un punto equilibrado en que cada una buscamos lo que mejor nos va. Los cambios efectuados tienden a prestar mayor feminidad y sencillez. Así hemos vuelto a los tejidos lisos, de lunares pequeños, etcétera.

Lo mismo ocurre con los peinados. Cabezas con el pelo cortísimo y otras con moño o sin perder su tendencia un poco voluminosa. Según el marco adecuado para el rostro, así se buscan los peinados y colores que han de acompañarles.

Las faldas estrechas y los jerseys de punto grueso favorecen y destierran las excentricidades de temporadas pasadas.

Encantadores y elegantes son los conjuntos de telas de tejido grueso con faldas, no excesivamente cortas, chaquetas ligeramente ajustadas y hombros muy flojos.

Modelos que nunca se pasan de moda. Eternos y deliciosos camiserillos, abiertos con plisados.

Un traje estampado resultará elegantísimo acompañado de abrigo del mismo tejido liso o del mismo estampado.—Mayté.

CONSEJOS UTILES PARA EL HOGAR

Los cuellos tostados por la plancha quedarán completamente blancos frotando las partes amarillentas con agua oxigenada.

Las manchas de vino de los manteles desaparecen muchas veces con el simple vapor de agua hirviendo; si ello no fuera suficiente, se introduce en leche hirviendo hasta que desaparezca la mancha. Se lava con agua y amoníaco y se aclara bien después con agua fría.

El fútbol debe convertirse en un espectáculo organizado por Sociedades Anónimas

La actual situación perjudica al deporte, a los deportistas, a los clubs y al equipo nacional

3.458 profesionales en los 2.268 clubs de España

Algunos extranjeros que no nos conocen—y que, en el fondo, no son más que unos guasones, por la cantidad de tonterías que de nosotros dicen—, creen que cuando salimos de paseo, lo hacemos vestidos con traje de luces. Que digan esto, tiene su encanto y su gracia, máxime cuando los tendidos los llenan ellos; cuando vienen a visitarnos. Porque la realidad es que los españoles nos hemos ido a los graderíos de los campos de fútbol, para chillar a nuestro gusto, aunque con menos gracia que en otros tiempos se hacía en las andanadas de las plazas de los toros.

Por eso, creo que si los extranjeros quieren seguir con la guasa, estarán más cerca de la realidad si dijieran que vamos vestidos de futbolistas, en lugar de toreros. Porque esto del fútbol ya va cayendo en copla. Poco importa que Fabiola se case en Bruselas o que Kennedy suba a la Presidencia de los Estados Unidos. Lo importante es el fútbol, y por eso no se puede dejar de publicar dos o tres páginas todos los días, hablando del menisico de unos, de las «rebeldías» de los

otros, o los líos de las directivas, para resolver sus crisis.

LA ESTADISTICA, EN TORNO AL FUTBOL

No existe ninguna cifra estadística que lo pruebe, pero creo que si afirmo que la tercera parte de España está pendiente, cada domingo, de lo que ocurre en los campos de fútbol, no digo ninguna barbaridad. Actualmente, existen 2.268 clubs, 45.757 futbolistas federados, en las

distintas categorías de profesionales, 3.458; aficionados, 26.775, y juveniles, 15.524, y 935 campos de fútbol, para 1.284 árbitros. El aforo de los once grandes campos, supera las seiscientos mil localidades. El «coloso» es el Bernabéu, con una capacidad máxima para 105.000 espectadores, seguido del Nou Camp, con 84.000; Montjuich y Metropolitano, con 62.000, y Mestalla, Nervión, Las Cortes, San Mamés, Riazor, Español y La Romareda, que, en este orden van, de los cincuenta a los treinta mil espectadores.

NEGOCIO REDONDO

Yo no entiendo mucho de estas cosas y de finanzas, por supuesto, mucho menos, pero, a pesar de ello, creo que lo primero es un negocio redondo y lo segundo que los financieros están perdiendo la mejor oportunidad de su vida a no ser que ellos sean aficionados, en cuyo caso no cabe el profesionalismo, por la sencilla razón de que lo prohíbe el Reglamento.

Por afición, muchos futbolistas se están haciendo millonarios, muchos espectadores se convierten en cardacos y muchos clubs se ven en la bancarota, porque no pueden hacer frente a las exigencias de estos dios del balón, que se cueñan todos los días en los hogares españoles, a través de la radio o el periódico, con la misma naturalidad con que lo haría uno de la familia. En España, las locuras o se hacen gordas o no se hacen.

LAS TEORICAS COMPENSACIONES

Resulta que los jugadores de fútbol—con arreglo al Reglamento, como se podrá comprender—, no reciben sueldos, sino compensaciones, por las pérdidas que el deporte les pueda ocasionar, en sus ocupaciones habituales. Esto tiene su explicación en aquellos que forman en equipos de Tercera División, donde no pueden practicar, si no justifican estar ejerciendo, al mismo tiempo, una profesión, pero, en un equipo de campañillas en el que hasta los masajistas acuden en su coche particular a los entrenamientos..., tiene entonces uno que pensar que a costa de las «compensaciones», viven muchos muy bien.

Los jugadores de primera división cobran reglamentariamente como máximo, tres mil pesetas, para los que radican en poblaciones de más de quinientos mil habitantes; 2.500, para los de más de cien mil y 2.500, para los de menos de cien mil. Los de segunda división, 2.500, 2.000 y 1.500, respectivamente, y los de tercera, un promedio máximo por todos los conceptos, de 1.500 pesetas mensuales, incluidas las primas.

Esto de las primas también está reglamentado. Por ganar en campo ajeno, no pueden cobrar más de mil pesetas; por empatar, quinientas y por ganar en campo propio, otras quinientas.

Pero todo esto es en teoría, porque, después, todos sabemos lo que pasa, o lo que es peor, nos lo imaginamos.

EL FUTBOL COMO NEGOCIO

Los ingleses hace tiempo que convirtieron el fútbol en un negocio-espectáculo y los clubs en sociedades anónimas. El fútbol en Inglaterra, desde la guerra para acá, ha caído mucho, sobre todo en su aspecto económico, sin que ello signifique, ni mucho menos que ya no sea rentable. El motivo de esta crisis se explica, entre otras razones, de orden interno, porque hace tres años, solamente doce «ases» ganaban las mil libras de sueldo máximo, mientras que hoy las ganan quinientos, es decir, una tercera parte de los jugadores profesionales.

Según esto, a mí se me ocurre pensar que nosotros, con más reglamento del que no hacemos caso, estamos exponiéndonos, con más riesgo, a terminar con nuestro espectáculo y deporte nacional. Todo se nos va en manejar millones para fichajes de grandes jugadores o entrenadores. Las plantillas de los grandes clubs se rellenan con nombres, que en muchas ocasiones, pronunciamos a ojo... y, al lado de esto, la exigencia natural de los jugadores nacionales punteros, que requieren para ellos igual consideración. A todo han de hacer frente los clubs modestos, sin posibilidades para ello y de ahí provienen las crisis directivas, los fracasos del equipo nacional y los éxitos desorbitados de los grandes clubs, que ya hasta hacen aburridas las competiciones ligeras.

¿Por qué no seguir la pauta marca-

da por los que enseñaron a jugar al fútbol al mundo? ¿Por qué no convertir en negocio este espectáculo tan popular, y dejar al organismo nacional competente la organización del equipo nacional? ¿No revertiría todo ello en un beneficio notable para los que quieren el pedrote en puridad y para los que lo estiman como simple espectáculo? A mí me produce sonrojo escuchar lo que dicen algunos aficionados, cuando pierden su equipo, para, de seguido, confesar que como el fútbol no hay nada. ¿No hay, en el fondo de todo ello, una auténtica escuela de malos modos, que en nada beneficia a nuestra proverbial humildad de españoles?

R. de los REYES-GARCIA

EL MERCADO DE GANADOS EN MEDINA DEL CAMPO

Mucha demanda de corderos pascuales

El domingo, con gran animación y afluencia de ganaderos, tratantes y licitantes y buena entrada de cabezas lanares, se efectuó este mercado, ya que las demás especies se vieron poco concurridas.

Desde la mañana del sábado se comenzó a ver la llegada de camiones cargados de ovejas y por la tarde se efectuaron ya algunas operaciones en gran cantidad; las ventas se efectuaron con destino a Madrid, cuya capital va en cabeza de las adquisiciones. Ayer presentaron a la venta 18.903 cabezas. Lo más solicitado es el cordero, tanto pascual como un poco mayor, aunque también las ovejas tienen aceptación, muy en particular la clase buena.

Los corderos pascuales se han cotizado hasta a 19 pesetas el kilo vivo; las ovejas viejas y flacas, desde 11 a 12; ovejas buenas, hasta 14 el kilo; corderos ya hechos, 17 y 18, el kilo; corderos para vida, a 22 el kilo, a ojo, desde 500 unidad; ovejas para vida, a 600 y 650; carneros semientales, desde 1.100 unidad; corderos muy grandes y gordos, propios para semientales, desde 850 unidad y corderos para matadero, de desecho, desde 275 unidad.

En ganado porcino sigue cerrado el mercado y en cuanto a mulares, caballos, asnales y vacuno no hubo presentación de ejemplares, notables de citar, ya que debido al reducido número no se efectuaron operaciones.

LUVEDE

Por un décimo, en el sorteo de LOS MILLONES le puede responder 1.000.000 de pesetas

Programas de Televisión para mañana

Sobremesa	
2,30	Apertura y presentación.
2,32	Panorama.
2,45	Sólo para hombres.
3,00	Telediario.
3,30	Con el Código en la mano.
3,45	La hora del café.
4,00	Cierre.
Noche	
7,00	Apertura y presentación.
7,02	Universidad de TVE:
	Aula I: La pintura contemporánea española, por don José Cerní Aznar.
	Aula II: El pensamiento y el hombre, por don Adolfo Muñoz Alonso.
	Aula III: Las consecuencias del Congreso de Viena, por don Luis de Sosa.
8,00	A puerta cerrada.
8,30	Fantasia.
9,00	Médico.
9,30	Telediario.
9,43	El tiempo, por Mariano Medina.
9,45	Consultorio de Alvaro de Laiglesia.
10,00	Escala en Hi-Fi.
10,30	Perry-Mason.
11,30	Telediario.
11,45	Versos a medianoche, «Llamas de amor vivas» de San Juan de la Cruz.
	Momento musical.
	Recuerda...
12,00	Cierre.

Iberia
RADIO-TELEVISION
una marca de talla universal
AGENCIA
Rufiner. Juan Bravo, 30.



Este es el más atractivo crucero para sus vacaciones de 1961!

CRUCERO

ISLAS del ATLANTICO

13 inolvidables días!

del 23 Julio al 4 Agosto

BILBAO - LA PALICE - VIGO
LISBOA - PUNTA DELGADA
(Azores) - FUNCHAL (Maderal)
TENERIFE - TANGER - PALMA
DE MAILLORCA - BARCELONA

VERDES ISLAS, PARADISIACOS LUGARES Y

MAR AIRE SOL PLACER DESCANSO

a bordo del lujoso hotel flotante TOTALMENTE CLIMATIZADO

CABO SAN VICENTE

Pida informaciones y billetes para este maravilloso

crucero a su AGENCIA DE VIAJES o en

XX YBARRA

MADRID - Avda. José Antonio, 8 - Tels 2221312 - 2220706
SEVILLA - Calle Menéndez Pelayo, 2 - Teléfono 32300

Si lo desea puede embarcar en LISBOA el 26 de Julio (visita facultativa a FATIMA) y desembarcar en ALGECIRAS, por un precio especial de **4.300 PESETAS**

Refugios públicos y estacionamientos subterráneos

Es esencialmente interesante la cuestión de las características que deben reunir los refugios públicos. Ante todo, debe considerarse la construcción de dichos refugios en los lugares céntricos. Si en un momento dado se contasen las personas que circulan por determinada zona de una gran población, contaríamos varios miles de personas. No se puede pensar en abandonarlas en un momento de peligro. La conservación de sus vidas obliga a construir refugios para ellas en esos lugares céntricos de mayor tránsito.

En la consideración de este problema puede enfocarse otra cuestión que en tiempos de paz es origen de muchas preocupaciones, es decir, los estacionamientos de vehículos. Con la excusa de la bomba atómica y en previsión de sus efectos, pueden resolverse estos problemas del tiempo de paz. Es probable que dentro de diez años, si las condiciones de bienestar y progreso nacional continúan, el número de coches, sobre todo utilitarios, sea doble que el actual. Entonces se hará insostenible la dificultad actual del aparcamiento en las calles y se procederá, sin pensar en la bomba atómica, a la construcción de garajes subterráneos que contribuyan a descongestionar la vía pública.

Se trata, pues, de resolver el doble programa para la paz y para la guerra. La misma construcción puede servir para dos fines: lugar cubierto para aparcamiento de coches y refugio para lluvia radiactiva, para ataque de gases y para soportar ataques realizados con armas convencionales, no atómicas. En la misma construcción para un refugio con capacidad para mil personas, se tiene la superficie suficiente para aparcar 135 coches. Asignando una superficie por persona de 0,80 metros cuadrados y seis metros cuadrados por coche.

Tratando de resolver el problema del aparcamiento de coches, destacados técnicos, tanto extranjeros como españoles, han propuesto soluciones más o menos ingeniosas para establecer aparcamientos subterráneos. Se trata de construirlos venciendo las dificultades económicas, la inercia que se opone a toda idea nueva y conocer las características que debe reunir, para cumplir el doble objetivo de albergar coches en tiempo de paz y de proteger en tiempo de guerra masas importantes de personas contra ataques realizados por armas convencionales o con armas atómicas.

La construcción de estos refugios no lleva la idea de renunciar a los refugios particulares con que debe contar toda edificación, cualquiera que sea su destino. Los grandes refugios públicos deben instalarse independientemente de aquéllos, para dar cabida a la masa de gente que en un momento dado se encuentre próxima al centro neurálgico, donde deben construirse.

La parte más delicada es la financiación de su construcción. Se podría imitar el ejemplo de otros países, en los cuales se adopta el sistema de repartir los gastos, por partes iguales, entre el Estado, el Ayuntamiento y

la entidad explotadora del local, la que adquiere el derecho de explotación durante determinado tiempo, treinta o treinta y cinco años.

Corridas en Algeciras y Bilbao

Algeciras, 19.—Segunda de feria. Toros de Pablo Romero, bravos y nobles.

Diego Puerta, bien con la capa. Faena variada, para estocada. Ovación, oreja y vuelta. En su segundo, faena torera, para pinchazo y descabello al segundo golpe. Ovación.

Paco Camino, a su primero, faena a base de naturales y derechazos. Tres pinchazos y dos intentos de descabello. Ovación y vuelta. En su segundo, faena extraordinaria para dos pinchazos y descabello al segundo golpe. Ovación y dos vueltas al ruedo.

Limeño, bien con la capa y muleta para estocada, que basta. Ovación.

oreja y vuelta. En su segundo, faena variada, para pinchazo y descabello al segundo intento. Ovación. Limeño fue sacado en hombros.

Corrida de la Liberación en Bilbao

Bilbao, 19.—Corrida de la Liberación en Vista Alegre. Toros de don Juan Pedro Domecq. El primero y segundo fueron aplaudidos en el arrastre.

Antonio Ordóñez, en el primero, faena por ayudados, altos, naturales y el de pecho. Media y descabello. Gran ovación y saludos. A su segundo le da magníficos redondos entre olés. Faena temeraria de castigo. Estocozona. Gran ovación y saludos.

Manolo Vázquez, en el segundo de lidia, faena por naturales y el de pecho. Un pinchazo, entera y descabello. Gran ovación, petición de oreja y vuelta. En el otro, faena extraordinaria con la derecha y otros pases que el público aclama puesto en pie. Estocada y descabello. Gran ovación, petición de oreja y dos vueltas.

El Viti, en el tercero, faena de castigo con algunos derechazos. Un pinchazo, estocada y descabello. Aplausos. En el último, faena breve. Tras insistir mucho consigue algunos derechazos y naturales. Un pinchazo, media y descabello.

DEKALB



ponedoras híbridas

... ante la nueva campaña, solicite información a nuestro representante.

NUEVOS PRECIOS

Producidas por TOHUR, S. A. (Valladolid)

Bajo licencia de

DEKALB AGRICULTURAL ASSN. INC. EE. UU.

Representante: ALMACENES FERNANDEZ. San Facundo 1, SEGOVIA.

HIELO

Codisa, S. A.

Fábrica

la más moderna instalación

Barras de 20 a 22 Kgs.

Garantizado suministro en todo tiempo

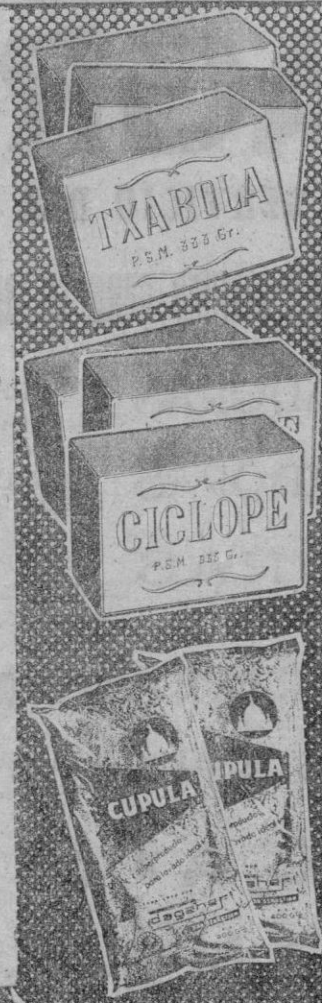
Dirección: Carretera Madrid kilómetro 187

Teléfono 27704. VALLADOLID

campaña en policolor!

nuevamente

COOPERATIVA SAN ALFONSO RODRIGUEZ SECUC



siempre en van guardia le ofrecen

jabón "txabola"

por 3 trozos obsequio de:

jabón "cíclope"

escamas "cúpula"

por 2 bolsas obsequio de:

productos elaborados por

dagaher

Una avioneta militar se estrella cerca de Medina del Campo

El aparato se incendió y el piloto pereció carbonizado

Medina del Campo, 19.—Por causas que se desconocen por ahora, cayó a tierra, en las proximidades de la plaza de toros de esta localidad, una avioneta de la base militar de Villanueva (Valladolid), que realizaba ejercicios conjuntos con las fuerzas del regimiento de Artillería número 47.

Al estrellarse contra el suelo, el aparato se incendió y su ocupante pereció carbonizado. El cadáver será trasladado al depósito municipal de Valladolid, y el Juzgado del Ejército del Aire instruye las diligencias oportunas.—Cifra.

Medina del Campo, 19.—El avión que cayó a tierra en las proximidades de esta ciudad colaboraba en los ejercicios que estaban realizando los telemetristas del regimiento de artillería número 47. Después de varias pasadas, el avión se estrelló contra una arqueta de agua en la granja del convento de los padres carmelitas. Parece ser que el aparato pegó de morro con los cables de alta tensión que suministran fluido a la granja y al regimiento.—Cifra.

Un muerto y cinco heridos en el choque de dos mercancías

Oviedo, 19.—Un muerto, un herido grave y cuatro de pronóstico reservado han resultado al chocar dos trenes de mercancías entre las estaciones de Loreña y Bendición. El muerto ha sido el guardafreno de uno de los trenes, Joaquín Rodríguez Suárez, de 42 años, y el herido grave Herminio Álvarez Fano.

Fallece al saber muerto a su hermano

Pamplona, 19.—Días pasados fue arrollado y muerto por un taxi el funcionario municipal ya jubilado, don Manuel Huarte Eransus, de 73 años. El accidente causó gran impresión en su hermano, don Miguel, de 60 años, que se encontraba algo delicado de salud y que desde aquel momento se agravó considerablemente, dejando ayer de existir.

Un muerto y un herido en una pelea

Morón de la Frontera, 19.—Al ir a

almorzar Juan Manuel Maguillas Jaramillo, de 64 años, y su compañero de trabajo, Jerónimo Mejías García, de 30, la esposa del primero discutió con Jerónimo por razones de trabajo. Intervino el marido, y los dos hombres salieron fuera, llegando a las manos. En la pelea, Maguillas resbaló y cayó por un terraplén, golpeándose tan fuertemente en la cabeza, que murió instantáneamente.

La esposa de Maguillas, Ana Arroyo Siles, al darse cuenta de lo sucedido, cogió un horquilla de cargar gavetas y con ella asestó un tremendo golpe en la cabeza a Mejías, quien tuvo que ser ingresado en el Hospital Municipal en grave estado.

En nuestras colecciones de temporada encontrará:

Los más bellos estampados en surah, popelines y primorosos tonos italianos.

En lisos, los más deliciosos colores en popelín, gabardina, rasos, gateados y shantung.

Y ahora...

Nuestra nueva sección de confección de señora con bonitos modelos en lisos y estampados.

Vestido confeccionado por 250 pesetas.

NOVEDADES

BELLA

El sorteo de LOS MILLONES repartirá en premios 189.997.500 pesetas.

AGRONEXA "R"

Contra ESCARABAJO de la PATATA RESISTENTE

Pruébalo y se convencerá

Elaborado y distribuido por NEXANA, S. A.

Representante para Segovia y provincia

Manuel Herrero González
NAFAFRIA (Segovia)

Depósito en Segovia

Valdeláguila, 4.

Teléfono 1612

Lorenzo Poza Sancho

MAQUINARIA AGRICOLA

Segadoras-agavilladoras:

«JOLPA»-«ARIETA»

Segadoras-atadoras:

«J-F»-«ALPUEMA»-«JOLPA»-«ARIETA»

Cosechadoras.

Trilladoras:

«FLOSAN»-«AVELLANA»-«LAGARTO»

Cuerpos de trilla:

«EL LEON»-«LAGARTO»

Tractores-Remolques

Arados para tractor

GRUPOS de RIEGO

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

Lorenzo Poza Sancho

Teléfonos 55 y 92-CUELLAR

A. FERNÁNDEZ-PACHECO

EL PELIGRO DE LOS TEMPANOS DE HIELO PARA LA NAVEGACION

Patrulla internacional de vigilancia para su destrucción

Dieciséis países, entre ellos España, contribuyen a sostener este servicio

Los témpanos flotantes de hielo, constituyen uno de los peligros que acechan la navegación en el Atlántico Norte. En una temporada normal alrededor de cuatrocientos témpanos flotan a la deriva hacia las rutas navieras transatlánticas. En notable ejemplo de cooperación internacional, dieciséis naciones subvencionan la caza anual de estos "criminales" por parte del Servicio de Guardacostas de los Estados Unidos.

Este será el cuadragésimo tercer año que buques y aviones guardacostas norteamericanos hacen las funciones de Patrulla Internacional del Hielo, para hacer frente a la amenaza de los témpanos. La patrulla se originó en 1914, a raíz del trágico hundimiento del lujoso transatlántico inglés «Titanic» a la altura de Terranova, desastre que ocurrió en 1912 al chocar el buque con un témpano. De 2.224 personas que iban a bordo 1.513 perdieron la vida. Excepto por intervalos durante la primera y segunda guerras mundiales, la Patrulla del Hielo viene prestando su valioso servicio continuamente desde 1914.

16 PAISES SOSTIENEN LA ORGANIZACION

Al presente, 16 países contribuyen a sostener la organización. Estos países son los que más transitan las rutas navieras del Atlántico Norte, es decir: Bélgica, Canadá, Dinamarca, Francia, Grecia, Italia, Holanda, Noruega, Suecia, el Reino Unido, España, Alemania occidental, Liberia, Panamá, Japón y los Estados Unidos.

Los informes sobre el hielo, el tiempo y la temperatura marítima que suministran los buques y aviones que hacen la travesía de esa parte del Atlántico son estudiados y analizados por la patrulla a la luz de las condiciones meteorológicas y oceanográficas, y esta información final es transmitida por el Servicio de Guardacostas de los Estados Unidos por la Radio de Argentina, a las empresas navieras que atraviesan esa región marítima.

INFORMACION DIARIA A LOS BUQUES

Esta temporada se empezará a transmitir diariamente por la Radio, según el sistema de reproducción gráfica conocido por «facsimile», pequeñas gráficas de las condiciones del hielo flotante dibujadas en la sede de la «Patrulla del Hielo». Muchos buques tendrán de este modo al tanto, gráficamente, de la posible presencia de témpanos a lo largo de sus rutas de navegación. Naturalmente, esto obviará la necesidad de concretar gráficamente los datos precisos entre la necesariamente larga información sobre las condiciones del hielo flotante recibida por el sistema que se ha venido empleando exclusivamente hasta ahora. (Exclusiva Press Service Arco.)

«Rock and roll» y 5 policías heridos y 85 personas detenidas en París

París, 19.—Cinco policías han resultado heridos al enfrentarse con un grupo de jóvenes, después de un festival de «Rock and Roll», en el nuevo palacio de los Deportes.

Se practicaron ochenta y cinco detenciones, después de una dura refriega para mantener el orden. Efe.

MASAGO

Un reloj que es una joya. ATALAYA. Ladreda, 6.



—¡Por fin todos se deciden a sonreír!...



TELEVISORES MARCONI

15.995 ptas. Casa Solera

El problema de las humedades resuelto con



MONTCADÍ

Fabricado por

GRIFFI

Paseo de Gracia, 11, 5.º, 1.ª Barcelona

VENTA: HEREDEROS DE OCHOA. TENIENTE OCHOA, 8

Notas de la Región

Santander: Coloquios sobre los problemas de la empresa Zamora: Los programas de las corridas de las fiestas

AVILA

Procedente de Lisboa, llegó a la ciudad Leca I, rey de Albania, a quien acompañaba su ayudante coronel Salmany. Inmediatamente se dirigió al palacio de Los Aguilas, mansión de la duquesa de Valencia, de quien era invitado de honor, saludando allí a su sobrino, conde Toptani.

En honor del soberano libanés se celebró luego una recepción a la que acudieron las autoridades y señoras. El rey realizó más tarde un recorrido turístico por la capital, pernando en el citado palacio. A últimas horas, la Rondalla abulense dio una serenata al rey Leca I, el cual invitó después a sus componentes, con los que brindó por la paz y prosperidad del mundo.

ZAMORA

Se han hecho público los programas anunciadores de la corrida de San Pedro. En la hispano-portuguesa del día 29 saltarán al ruedo siete magníficos toros de Saltillo, el primero de los cuales será rejoneado por el caballista lusitano don David Riveiro Teles y los otros seis serán lidiados por los espadas Fermín Murillo, José Julio y José Martínez Limeño.

El domingo, 2 de julio, habrá novillada con picadores, con ganado de Murube. Los rejoneadores hermanos Lolita y Cándido López Chaves torearán el primero a caballo y Curro Montes, Pepe Osuna y Pedro Romero serán los encargados de pasaportar, a los dos buenos mozos que les correspondan en suerte.

Galas de Arte, entre ambas fechas, el viernes, 30, tendrá a su cargo el correspondiente espectáculo cómico-taurino musical.

SANTANDER

Patrocinada por distinguidas señoras de Elorza, de Oslé, de González Mesones, de Pérez Bustamante, de Vial y de Iglesias, se celebró en el Tenis una brillante fiesta consistente en la exhibición de elegantes modelos de alta costura por bellas señoritas de la sociedad santanderina. La fiesta, que fue organizada a beneficio de la interesante obra que realiza el padre Altuna en el Apostolado del Mar, del Poblado de Pescadores, constituyó un auténtico éxito y reunió en los salones del Tenis un numeroso y selecto público femenino.

Los directores de las principales industrias han iniciado coloquios sobre los problemas de la empresa, que estarán dirigidos por destacadas personalidades y profesores especializados. Estos coloquios han sido organizados por la Delegación Sindical y son los primeros que tienen lugar en España.

Se espera que en el próximo mes de agosto se inaugure el parque infantil de la Plaza de José Antonio. El parque estará dividido en tres zonas y tendrá una pista para hockey y patinaje, columpios, toboganes, piscinas de arena y otros juegos infantiles.

VALLADOLID

Ha visitado esta ciudad el secretario general técnico de la Presidencia del Gobierno, señor López Rodó, quien asistió a la sesión plenaria celebrada por la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Presidida por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, ha quedado constituida la Junta provincial de Educación Física y Deportes.

Guía médica

Odontólogos y Clínicas

ALFONSO ZORRILLA TUBILLAS

Médico odontólogo

Consulta de 10 a 2 y de 4 a 7 San Agustín, 2. Segovia

DOCTOR E. REBOLLAR

Corazón y pulmón

Medicina interna. Rayos X. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6 Parra, 2. Teléfono 21-78

LUIS SIRERA

Médico del Dispensario

Antituberculoso

Ex director del sanatorio Las Navillas

Pulmón y corazón

Medicina interna. Rayos X. Avenida Fernández Ladreda, 12

Consulta de 3 a 5. Teléfono 21-15. Segovia

SAMUEL BORREGON

Aparato digestivo. Rayos X

Consulta de 11 a 12 y de 3 a 5. Teléfono 13-24

San Francisco, 36, 2.º Segovia

J. RODRIGO RODRIGO

Teniente coronel médico diplomado

Medicina general

Pulmón-Corazón

Rayos X-Electrocardiografía

Avenida José Antonio, 12 (moderno)

Teléfono 3616-2097

PAULINO SEISDEDOS

Cirugía general. Traumatología

Consulta a la 1 y a las 4. Marqués del Arco, 36, 2.º Telf. 3721 Segovia

PALENCIA

Con gran brillantez ha tenido lugar la clausura del III Curso de Socorismo para señoras. Pronunció la lección de clausura el doctor Fernández Ruiz sobre «El socorismo ante la obstetricia».

Presididos por el alcalde se han reunido los arquitectos con el fin de llevar a cabo un cambio de impresiones y concretar un plan general para redactar el oportuno proyecto de restauración, urbanización y embellecimiento de la Plaza Mayor.

En la reunión se aportan excelentes ideas que cristalizarán en el plan y proyectos pretendidos, que en su día se harán públicos, contribuyendo al objeto de heroseamiento de la Plaza Mayor que se persigue, y para el cual el Ayuntamiento destina pesetas 750.000.

Hermanidad de Labradores y Ganaderos de Melque de Cercos

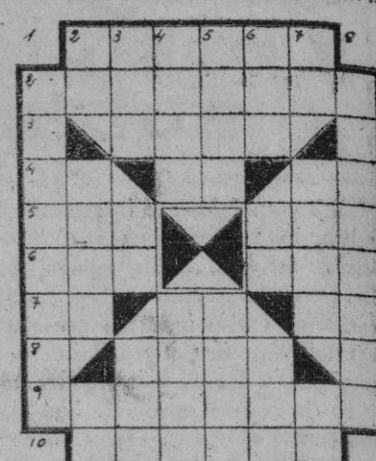
(CABILDO SINDICAL)

Subasta de pastos

Habiendo sido declarada desierta por falta de licitadores, la subasta celebrada en esta fecha para el aprovechamiento de los pastos sobrantes de este término durante la temporada de verano-otoño para 815 unidades bajo el tipo de tasación de 13.773,50 pesetas, se anuncia nueva subasta para el día 24 de los corrientes a las doce horas de la mañana, bajo igual tipo de tasación y condiciones que la anterior.

Melque de Cercos, 17 de junio de 1961.—El presidente, José A. Llorente.

CRUCIGRAMA NUMERO 2.421



Horizontales: 1. Abatimiento del rumbo.—2. Inactiva, censura grave.—3. Tiburón.—4. Nota. Contracción. Símbolo de la plata.—5. Aire popular canario. Metal.—6. Clarín, Lirio.

7. Deidad egipcia. Siglas Comerciales. Pico de los Alpes.—8. (Al revés) Instituyó, fundó.—9. Simplezas.—10. Escudilla de madera de los peregrinos.

Verticales: 1. Persona que pertenece a determinada parroquia.—2. Cifra romana. Continente. (Al revés) Negación.—3. Rey de Israel, asesinado por Zamri. Naípe. Organización política internacional.—4. Composición poética. Capital de una diócesis.—5. Arbol leguminoso de Filipinas de madera incorruptible. Trabajen la tierra.—6. Camino. (Al revés) Artículo. Consonantes iguales.—7. (Al revés) Artículo. Consonantes iguales.—7. (Al revés) Símbolo del calcio. Jafético. Interjección. 8. Estrechos, reducidos.

Solución al crucigrama número 2.420

Horizontales: 1. Germen.—2. Variarán.—3. Acné.—4. Lu. AA. eB. 5. Esa. ONU.—6. nS. Sol.—7. Ca. CC. Lo.—8. alOS.—9. Alborada.—10. Latona.

Verticales: 1. Valencia.—2. Ga. Usia. LL.—3. Era. As. Aba.—4. Rica. Clot.—5. Maná. Coro.—6. Ere. Os. San.—7. Na. Enol. Da.—8. Nebulosa.

ADIVINANZA

Número 295:

Un bullo vi lleno estar, de despojos de ganado, y de flores adornado donde suele descansar el que es del muerto dechado. (Solución al núm. 294: el alfiler.)

SERVICIO DE PASAJEROS

ESPAÑA AUSTRALIA

COMPANIA GENOVESE DI ARMANETO

COGEDAR LINE

Se cumple en anunciar su nuevo servicio entre ESPAÑA y AUSTRALIA con la modernísima motonave

"AURELIA"

Saliendo de BARCELONA el próximo 13 de JULIO con destino a los puertos de

FREMANTLE - MELBOURNE y SYDNEY

Admitiendo pasajeros en clase UNICA TURISTA TERCERA

La motonave "AURELIA" es una de las más hermosas de la marina mercante italiana. Dispone de confortables camarotes, así como de amplias salas, comedores, bares, amplias cubiertas de paseo y juegos, piscinas y auditorio. Aire acondicionado en todas las dependencias del buque y su cocina es selecta y abundante.

AGENTE GENERAL PARA ESPAÑA

B. LOGARES Avenida Montero Ríos, 8. Teléfonos: 12135-14596-V.F.O.

CONSIGNATARIOS EN BARCELONA

BERGE Y CIA. Vía Layetana, 117. Teléfono: 214731-BARCELONA

AGENCIAS DE VIAJES

AGRO

AL SERVICIO DEL CAMPO

MAQUINARIA DE CALIDAD PARA LA RECOLECCION Y TRILLA

GUADAÑADORAS «JOLPA» (para hierba), con peine espeso y ruedas neumáticas.

AGAVILLADORAS «JOLPA» con la rueda motriz desplazable para adaptar a los surcos.

ATADORAS «JOLPA» y «ALPUEMA» para caballerías y tractor. La «JOLPA» con rueda motriz desplazable.

TRILLADORAS:

«FLOSAN» La máquina de calidad en sus cuatro tamaños, con elevador de granzas.

«OSCA» metálica, de muy fácil desplazamiento y manejo, trabajo perfecto.

«LEON» solamente para trillar (no limpia), de sorprendente rendimiento.

Pida presupuestos e información en

"AGRO-MAQUINARIA AGRICOLA"

Corpus, 8 SEGOVIA T.º2353

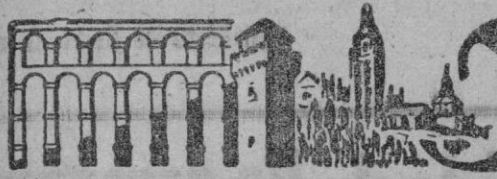
COMPARE antes de comprar, y pregunte a quien tenga una

ODAG

nevera eléctrica sin motor

REVELATION 130 10.696' HOLIDAY 90 7.996' RECORD 6.794'

IMPUESTOS INCLUIDOS



Información Local

Desde el jueves próximo, día 22, funcionará la "Piscina Florida"

Excmo. Ayuntamiento de Segovia. Para general conocimiento se hace saber que a partir del próximo jueves, día 22, quedará abierta al público la "Piscina Florida", por la presente temporada.

Las horas de utilización de la misma serán las comprendidas desde las diez de la mañana hasta las ocho de la tarde de todos los días, excepto los lunes por la tarde en que no se prestará servicio para proceder a la limpieza, siendo la tabla de precios igual a los del pasado año y el horario del servicio de autobuses, como sigue:

Tabla de precios

Adultos: días laborables, 6 pesetas; festivos, 10; niños: días laborables, 3 pesetas; festivos, 6; abonos de 20 baños: adultos, 100 pesetas; niños, 60; servicio de caseta individual, 5 pesetas.

Habrán un servicio de bar, con precios normales, y la adquisición de entradas, abonos, etc., se efectuará en

la taquilla del local y en el Ayuntamiento.

Serán escrupulosos y rigurosamente guardadas cuantas disposiciones sanitarias y normas gubernativas sobre moralidad rigen para esta clase de instalaciones.

Horario del servicio de autobuses

Salida de la plaza de Franco: 11,15 y 12,30; salida del Azoguejo: 11,25 y 12,40. Regreso: 12,10 y 14,15.

El servicio se efectuará con un solo autobús de plazas limitadas, al precio de 3 pesetas viaje por adulto, y dos pesetas por niño.

Segovia, 19 de junio de 1960.—El alcalde, Angel Sanz Aránguez.

Nota.—Las tasas señaladas para el uso de los servicios de la piscina, sólo dan derecho a una estancia en aquellas instalaciones que comprenden, rá desde la hora de su apertura hasta las 15 horas, o bien desde las 15 horas hasta el cierre del recinto.

34 expedientes de Subsidio de Vejez y 48 de Subsidios Familiares aprobados por la Comisión permanente del Instituto Nacional de Previsión

Bajo la presidencia del señor Collazo y con asistencia del vicepresidente señor Alonso, el director provincial señor Bonilla, los vocales señores Ortiz, Mateo, López y De la Fuente, y el secretario celebró ayer sesión ordinaria la Comisión permanente del I. N. P., resolviendo, entre otros, los siguientes asuntos:

Seguro de Vejez e Invalidez

Se conceden estos beneficios a nueve trabajadores del Régimen General, 13 del Régimen Agrícola Autónomo, cinco de Invalidez y siete Pensiones de Viudedad. Corresponden a los siguientes señores: Andrés de Pablo Martín, Luis Tejero Herranz, Lope San Juan González, Máximo Fuentetaja de Pablos, Constantino Salamanca Santos, Gabriel Velasco Rodríguez, Mariano Gozalo Herguedas, Mariano Senovilla de Dios, Isidra Muñoz Gómez, Epifanio Maroto Tejedor, Feliciano Lázaro Martín, Domingo Martín Martín, Segunda Mateo de Dios, María Marcos Niño, Donato Pozo Jiménez, Isidra Sanz Cardaba, Benita Mayor García, Celedonio Arranz Herrero, Simón Esteban López, Marcelina Sanz Pérez, Mariana Zarza Esteban, Justo Cubo de Diego, Valentín Viejo Gala, Marcial Gar-

cía Muñoz, Marcelino Matesanz Peñador, Agustín Tejedor de Frutos, José Allos de Diego, Luisa Martín Martín, Felipa Villa Ramos, Lucía Andrés Rubio, Marcela Fraile Corral, Mauricia Llorente Domínguez, Urbana Marcos Arribas y Clementa Yagüe García.

Se deniegan cinco expedientes de Subsidio de Vejez, por las causas que en cada caso se indican.

Subsidios familiares

Se reconoce el derecho a 14 trabajadores de Rama General, 31 de Rama Agropecuaria y tres de Rama de Viudedad.

Ambulatorio del S. O. E.

La Comisión se da por enterada y presta conformidad a las cuentas del Ambulatorio del Seguro Obligatorio de Enfermedad correspondientes al pasado mes de mayo.

Por último, el presidente da cuenta a la Comisión de haberse aprobado por el excelentísimo señor ministro de Trabajo el plan trienal de construcciones sanitarias del S. O. E., en el que se incluye, entre las obras a realizar en el trienio 1961-1963, el Ambulatorio completo para esta provincia.

11 DESTACADOS CATOLICOS, algunos sacerdotes entre ellos, condenados a prisión en Hungría

Viena, 19.—El Tribunal municipal de Budapest ha aprobado las sentencias y varias penas de prisión, por un total de cincuenta y ocho años, impuestas a once destacados católicos por «actividades antistatales».

El doctor Oedoen Barlay, monje cisterciense, ha sido condenado a ocho años de prisión.

Oedoen Lenard, sacerdote católico, que ha sido el único acusado que se declaró inocente, ha sido condenado a siete años y seis meses de prisión.

Las otras sentencias son: Laszlo Emodi, sacerdote, siete años.

Endre Foeldi, jesuita, seis años y seis meses.

Doctor Laszlo Ikvai, sacerdote católico, seis años.

Geza Havas, auditor episcopal, cinco años y seis meses.

Gula Merany, monje cisterciense, cuatro años y seis meses.

Gabor Nobilis, empleado de Estadística, cuatro años.

Miklos Montvary, ingeniero de Minas, tres años y seis meses.

Gyorgy Koelly, sacerdote católico, tres años.

Doctor Zoltan Galdi, médico, dos años y seis meses.

El presidente del Tribunal anunció también que otro sacerdote católico, el padre Istvan Tabody, ha sido condenado a doce años de prisión por alta traición.

El proceso comenzó el pasado día 7 y diecisiete testigos, entre ellos varias personas que se encuentran detenidas, prestaron declaración por parte del ministerio fiscal.

La acusación

La acusación alegó que los detenidos intentaban formar un «cuerpo juvenil distinguido», cuyos miembros ocuparían cargos gubernamentales en una «República cristiana» que iba a ser creada con el apoyo de una «potencia extranjera». Cuatro de los acusados han sido calificados de «líderes» de organizaciones antistatales. Su detención, juntamente con la de otros seis—incluida una mujer, Marietta Bolza—fue anunciada a primeros de febrero.

Se cree que el Gobierno húngaro prepara por lo menos otro proceso.

El acusador pidió «severas penas» contra dos de los detenidos—Oedoen Lenard y el doctor Barlay—, a los que calificó de «dirigentes máximos» de una «organización contrarrevolucionaria». Durante el proceso no se han presentado pruebas que demuestren que los acusados han participado en «acciones activas» contra el Estado.—Efe.

No ha prosperado el recurso en el pleito de la herencia de Benavente

Madrid, 20.—Días pasados dimos cuenta de la vista del recurso de casación celebrado en el pleito sostenido en torno a las operaciones particionales de la herencia de don Jacinto Benavente, dramaturgo y premio Nobel de Literatura.

Celebrada la vista a que hicimos referencia oportunamente, la sala primera del Alto Tribunal acaba de dictar sentencia por la que rechaza el recurso antes indicado, confirmando, por tanto, la sentencia de la Audiencia territorial.

En la sentencia, de la que ha sido ponente el magistrado don Pablo Muga Castro, se ratifica el criterio de la Audiencia, que sostuvo que la lesión sufrida por la demandante en las particiones era superior a la cuarta parte del importe. Por lo tanto, la hija de Benavente percibirá una suma muy superior a las que le fueron fijadas en las operaciones particionales.

Prepare sus vacaciones jugando en el sorteo de LOS MILONES del día 5 de julio

El Hogar San Fernando ganó el Torneo de Primavera de Baloncesto

Ayer se celebró la final del Torneo de Primavera de Baloncesto, categoría juvenil, entre los equipos Hogar San Fernando y de la Base Mixta. Venció el equipo del Hogar San Fernando por 52-35.

El partido fue muy interesante. Durante todo el primer tiempo el tanteo estuvo muy nivelado y solamente a la segunda mitad del segundo tiempo el equipo del Hogar San Fernando se destacó en el marcador ampliamente de su contrario, logrando una amplia y merecida victoria.

Los jugadores dieron ejemplo de gran deportividad, lo que debe ser

motivo de satisfacción para sus directivos.

Después del partido, el delegado provincial de Juventudes, acompañado de varios mandos provinciales, efectuó la entrega de trofeos a los vencedores.

Han participado en este torneo 22 equipos, 15 de la categoría juvenil y siete de la categoría infantil. La categoría juvenil se dividió en dos grupos que jugaron una fase previa por sistema de liga a una vuelta para clasificar a los dos equipos mejores de cada grupo. Estos cuatro equipos se disputaron el campeonato por el sistema de eliminatorias a un solo partido. Los siete equipos de la categoría infantil jugaron su campeonato por el sistema de liga a una vuelta.

Clasificación

Categoría infantil

- 1.º Hogar Sánchez Izquierdo.
- 2.º Zesta Club.
- 3.º Harlem, de la S. D. Excursionista.
- 4.º Hogar Aniano Bravo.
- 5.º Juventud de Acción Católica.
- 6.º Liceo Segoviano.
- 7.º C. D. San Lorenzo.

Se entregaron trofeos al campeón y subcampeón.

Categoría juvenil (fase previa)

Primer grupo:

- 1.º Hogar San Fernando.
- 2.º C. D. San Lorenzo.
- 3.º Escuela del Magisterio.
- 4.º Base Mixta B.
- 5.º Estudiantes.
- 6.º Cheste.
- 7.º Sociedad D. Excursionista.

Segundo grupo:

- 1.º Base Mixta A.
- 2.º Conde de Cheste.
- 3.º Harlem, de la S. D. Excursionista.
- 4.º Claret.
- 5.º Askar.
- 6.º Hogar San Fernando B.
- 7.º Hogar Aniano Bravo.
- 8.º Angel del Alcázar.

Fase final

- 1.º Hogar San Fernando.
- 2.º Base Mixta A.
- 3.º Conde de Cheste.
- 4.º C. D. San Lorenzo.

Se entregaron trofeos al campeón y subcampeón y la copa de la deportividad al equipo del Hogar Aniano Bravo.

Corresponsal



SEGUNDO ANIVERSARIO
DE LA SEÑORA

Doña Vicenta Melero Cenzano

Tercia Carmelita, del Apostolado de la Oración y otras cofradías

Que falleció en Segovia el 21 de Junio de 1959

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

El funeral que se oficie mañana, día 21, a las 9, en la parroquia de Santo Tomás, será aplicado por el eterno descanso del alma de la finada.

Su desconsolado esposo don Félix Cuesta Andrés; hijas doña Carmen y doña Julita; hijos políticos don Pedro Abella y don José María Sancho Artola; hermanos don Arturo y doña Micaela; hermanos políticos, nietos, tíos, sobrinos y demás familia,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

- «Arsénico, señor comisario» (3). 90 minutos.
- «Babette se va a la guerra» (3). 96 minutos.

Lea usted EL ADELANTADO

HIELO

El próximo jueves, día 22, tendrá lugar la apertura de los Despachos de Hielo sitos en

Ruiz de Alda, 10. Teléfono 32-39

Plaza del Carmen. Teléfono 15-88

Calle de la Victoria (frente al Garaje España) durante las horas siguientes.

Por la mañana de 8 a 1 y tarde de 4 a 7

Recuerde Vd. señora que por un módico precio, tiene sus alimentos en perfectas condiciones de conservación, así también lo agradable de tener las bebidas frescas.

Gaste Vd. hielo no pase calor, disfrute de las ventajas que le proporciona a usted y a los suyos en los calurosos días de verano.

Fábrica-San Vicente 11 Tlf. 16-20
(Próximo al Paseo de la Alameda)



LA SEÑORA

Doña Gregoria Sanz González

(Viuda de Alcón)

Ha fallecido en Segovia hoy día 20 de junio de 1961
a los 89 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados hijos María, Carlos, F.-Vicente y Carmen Alcón Sanz; hijos políticos Juan Carretero, Rosa Guinea, María Teresa Albertos y Victoriano Herrero; hermana Lorenza; hermanos políticos, nietos, nietos políticos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia.

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará mañana, a las diez, en la iglesia parroquial de San Martín y a la conducción del cadáver que tendrá lugar mañana, a las siete, desde la casa mortuoria, Juan Bravo núm. 34, hasta la iglesia parroquial, donde se despedirá el duelo, y a la misa de privilegio que se rezará en la misma iglesia el día 22, a las diez de la mañana.

Franco presenció la primera fase de la operación "Foca"

▲ Desde una lancha rápida torpedera, en aguas de Baleares

Asistieron también los ministros de Marina, Ejército, Aire y subsecretario de la Presidencia

A bordo del crucero "Canarias", 19. (Del enviado especial de "Cifra", Fernando F. Piñero.)—S. E. el Jefe del Estado presenció desde una lancha rápida torpedera la iniciación de la primera fase de la operación "Foca".

Una lancha con base en Tarifa llegó a estribor del "Canarias", donde recogió a los ministros de Marina, del Ejército, subsecretario de la Presidencia y al comandante general de la Flota.

Después, la misma lancha llegó al yate "Azor", y S. E. el Jefe del Estado, que fue saludado por los ministros y demás personalidades, pasó a la lancha torpedera. En este momento fue arriada la insignia del ministro de Marina y arbolado el guión del Caudillo.

A la hora «H», menos quince minutos, aviones «Heinkel» hicieron unas rápidas pasadas, de ametrallamiento sobre las playas donde habían de desembarcar las primeras unidades anfibia de la Marina. Anteriormente, hombres ranas habían colocado balizas para indicar el lugar por donde había de iniciarse el desembarco y hecho la limpieza de minas. Las primeras unidades que se aproximaron a la playa tomaron posiciones con extraordinaria rapidez y se desplegaron en guerrillas para ocupar los objetivos previstos.

EXTRAORDINARIA RAPIDEZ

Las fuerzas de desembarco iban equipadas con armas de acompañamiento, lanzallamas, servicios de transmisiones y morteros de 4.2. La maniobra se caracterizó por su extraordinaria rapidez e inmediatamente salió la segunda oleada. Funcionaron a la perfección los servicios de coordinación de las fuerzas en movimiento.

Una vez establecida la cabeza de playa iniciaron su marcha de aproximación los buques «BBK», que transportaban alrededor de seiscientos a setecientos hombres dotados con armas pesadas y «jeeps» anfibios de la Infantería de Marina.

La operación se desarrolló con gran éxito y extraordinaria rapidez. Una vez finalizadas las maniobras presenciadas por Su Excelencia el Jefe del Estado, el Generalísimo se despidió de los ministros y demás autoridades y se dirigió al yate «Azor», en el que embarcó.—Cifra.

SU EXCELENCIA EMBARCA EN EL «CANARIAS»

Alcudia, 19.—A las veintitrés quince, Su Excelencia el Jefe del Estado, ha embarcado en el crucero «Canarias». Fue recibido por los ministros de Marina, Ejército, Aire y subsecretario de la Presidencia.—Cifra.

LA HERMANDAD NACIONAL DE MARINEROS VOLUNTARIOS PRESENCIA LA OPERACION

Presenciaron desde la playa todas las operaciones descritas los participantes en la primera concentración de la Hermandad Nacional de Marineros Voluntarios de la Cruzada, concentración que ayer ha dado comienzo en la isla, y a la que asisten un millar de miembros de la Hermandad, especialmente invitados por la Marina, y que han sido transportados desde la Península por unidades de la Armada. Los miembros de la Hermandad pasaron el día en la playa, y desde sus lugares de observación rubricaron con grandes aplausos los momentos culminantes de la operación, especialmente aquellos en que las unidades de desembarco llegaron a la playa.

Hoy la Hermandad dedicará el día a celebrar reuniones de trabajo y asistirá a una misa de campaña ante el monumento que conmemora la gesta del crucero de hermandad en el palacio de la Lonja.—Cifra.



Taladradora eléctrica del tamaño de una pistola, que da setenta y cinco "disparos" antes de tener que cargarse. Mediante un revolucionario sistema de células eléctricas autónomas, esta máquina, que pesa unos dos kilogramos, puede hacer setenta y cinco agujeros, en madera de 1.87 cm. de grueso, antes de recargarse, operación que lleva sólo cinco horas. Como las células de energía pueden cargarse cuatrocientas veces, no hay que cambiarlas en tres años, con una utilización de ciento setenta y cinco agujeros semanales. La taladradora, a prueba de impacto, tiene motor totalmente envuelto, y sirve igualmente para planchar de acero y ladrillo. Tiene la ventaja de que se puede llevar a cualquier sitio, por no tenerse que conectar a la electricidad.

Setenta y dos estudiantes de color, en Pamplona

Pamplona, 19.—Setenta y dos estudiantes de color cursan actualmente sus estudios en la Universidad Católica de Navarra. En su mayor parte proceden de Katanga y ocupan dos residencias, que han sido montadas en el próximo pueblo de Burlada, a tres kilómetros de esta capital.

Existe una gran falta de honestidad en el hecho de que Gran Bretaña mantenga Gibraltar

España ha obrado en este asunto de forma cortés, paciente y caballerosa y es tiempo de que Inglaterra responda de manera análoga

SU SANTIDAD recibió en audiencia al cardenal Pla y Deniel

Ciudad del Vaticano, 19.—El Padre Santo recibió esta mañana en audiencia privada a varios cardenales y obispos, entre ellos al cardenal Pla y Deniel, primado de España y arzobispo de Toledo.—Efe.

EL CARDENAL ARRIBA Y CASTRO, A DUBLIN

Madrid, 20.—Para Dublín, vía París, marchó ayer el cardenal arzobispo de Tarragona, doctor don Benjamín de Arriba y Castro, que ostentará la representación de las jerarquías eclesiásticas españolas en la solemne fiesta del centenario de San Patricio, Patrono de la nación irlandesa. Le acompaña en el viaje el R. P. Ramón Gallazar.

Quedaron constituídas de nuevo las distintas comisiones de las Cortes

Madrid, 20.—Se reunió ayer la Comisión Permanente de las Cortes bajo la presidencia de don Esteban Bilbao. Asistieron, con los demás miembros que la forman.

La ponencia constituida en la sesión anterior presentó una propuesta de distribución de todos los procuradores que forman las Cortes, en las 15 comisiones ordinarias establecidas en el reglamento, y, luego de recogerse las diversas sugerencias de algunos de los presentes, quedaron definitivamente formadas las listas de cada una de estas comisiones, que empiezan por la de Leyes Fundamentales y presidencia del Gobierno y terminan con la de Vivienda.

La mayoría de las comisiones están formadas por 50 procuradores, que es el máximo que la ley autoriza. Solamente no llegan a ese número las de Asuntos Exteriores, Defensa Nacional e Industria.

El presidente de las Cortes se hizo cargo de la propuesta de la Comisión para darle el trámite reglamentario correspondiente y declaró que su propósito es que las comisiones empiecen a funcionar con toda urgencia para dictaminar los proyectos de ley sometidos recientemente a las Cortes.

EL MINISTRO DE OBRAS PÚBLICAS, EN ALCAÑIZ

Alcañiz (Teruel), 19.—El ministro de Obras Públicas visitó nuevos poblados construidos por el Instituto Nacional de Colonización en la zona regable de Valmuel.

Después continuó a la estancia de Alcañiz, depósito que alberga las aguas del canal de riego para los dos poblados citados. Momentos más tarde el señor Vigón se dirigió a Alcañiz.

El ministro recorrió después distintos puntos de la población para estudiar el emplazamiento del nuevo puente que se proyecta.

Después de almorzar se dirigió al pantano de Santolea, único que existe en la cuenca del Guadalepe, río este que da un rendimiento medio de doscientos millones de metros cúbicos. El referido pantano alberga solamente unos cuarenta millones.

Desde Santolea se dirigió a Castellote, ciudad natal del subsecretario de Obras Públicas, señor Plana Sánchez. Visitó las obras de ampliación que se llevan a cabo. Más tarde, en la ermita de la Virgen de las Aguas, fue rezada una salve.—Cifra.

La Reina Ana está muerta y con ella las pasiones y costumbres anacrónicas de su reinado

▲ Palabras publicadas en un periódico inglés comentando la visita de lord Home a España, en la que se trató del tema

Londres, 19.—El diario «Evening Argus», de Brighton, publica una carta firmada por el reverendo L. E. Roberts, en la que, refiriéndose a las recientes visitas de Mr. Butler y lord Home a España y al interés que las mismas han suscitado en torno a las relaciones hispano-británicas, dice:

«Se ha mencionado el asunto de la devolución de Gibraltar a España y creo que existe una gran falta de honestidad en el hecho de que retengamos esta parte del territorio metropolitano español en una época en la que la ambición y el orgullo imperialistas están anticuados y fueran a lugar. Gibraltar ha sido británico desde los comienzos del reinado de la reina Ana, pero, según dicen, dicha reina está muerta, tanto como las pasiones y costumbres anacrónicas de su reinado.»

A continuación añade que ni la concepción religiosa ni política deben influir sobre lo que es esencialmente un problema moral: «El valor estratégico de Gibraltar durante la guerra en esta época nuclear, ha pasado a la historia. ¿Cómo consideramos en Gran Bretaña, por ejemplo, la posesión de Portsmouth o de la isla de Wight por una potencia extranjera? Lo consideramos como un insulto y desprecio a nuestro orgullo nacional. España ha obrado en este asunto de forma cortés, paciente y caballerosa, y es tiempo de que Gran Bretaña responda de manera análoga en interés de la buena voluntad y la paz.»—Efe.

ANTENA DE MADRID

Nos acercamos a los mil millones en exportación de libros

Madrid.—(Servicio de Argos, especial para nuestro diario. Prohibida la reproducción.)

Un pleito de arrendamiento urbano, entre una estanquera y su casero, fue primero fallado a favor de aquélla por el Juzgado de Primera Instancia y por la Audiencia Territorial y después a favor de éste por el Tribunal Supremo.

La estanquera, ya anciana, comunicó al propietario de la finca que subrogaba el contrato de arrendamiento de su vivienda a una hermana, pero el dueño de la casa solicitó la resolución de tal contrato, por estimar que se trataba de un local de negocios traspasado sin su consentimiento.

El fondo de la cuestión estaba, pues, en dilucidar si el piso en cuestión, que se utilizaba como vivienda y simultáneamente como estanco, con puerta a la calle, debía de ser considerado como vivienda o como local de negocios. Y el Supremo ha determinado, sin lugar a dudas, que era esto último, pues incluso el arrendo estaba hecho como tienda, y, en consecuencia, ha ordenado el desahucio.

La cultura de un pueblo también puede ser negocio, sobre todo cuando se dispone de un mercado de millones de "consumidores de pensamientos e ideas" que se entienden en una lengua común, como es el caso de España respecto al libro. Nuestra producción editorial sale en buena parte al exterior—en un cuarenta por ciento, aproximadamente—y no sólo a los países de nuestro propio idioma, sino a otros de Europa, África, América y Asia.

La exportación de libros sigue, en estos últimos años, un ritmo progresivo. Está valorada en unos ochocientos millones de pesetas, y se espera que para el año próximo llegue a los mil millones. La literatura figura a la cabeza de estas exportaciones; le siguen los tratados de ciencias sociales, geografía e historia y religiosos y, a continuación, los de ciencias aplicadas, bellas artes, filosofía y filología. Pero nuestra industria editorial necesita rejuvenecerse con sistemas más modernos.

Una isla de Noruega pide erizos

Para combatir una plaga de víboras

Arendal (Noruega), 19.—Una urgente petición de erizos ha sido hecha desde la isla de Tromsøya, frente a la costa noruega del sur, cerca de esta localidad, a causa de que se ven invadidos por una plaga de víboras. Como es sabido, para los erizos no hay mejor comida que estos reptiles.

Ha comenzado la Conferencia Eurafricana en Estrasburgo

Para tratar de las futuras relaciones dentro de la comunidad económica europea

Asisten 100 delegados de 17 países

Estrasburgo (Francia), 19.—Un centenar de delegados de diecisiete países africanos de habla francesa han inaugurado una Conferencia que durará cinco días, con la Asamblea Parlamentaria Europea.

En la Conferencia, denominada Conferencia Euroafricana, hay representantes del Camerún, la República Central Africana, la República del Congo (ex francés), la República del Congo (ex belga), la República de la Costa de Marfil, Dahomey, Gabón, Guinea, Alto Volta, Madagascar, Mali, Mauritania, Niger, Senegal, Somalia, Chad y Togo.

En el programa de trabajo de la Conferencia figura la cuestión de las futuras relaciones económicas dentro de la estructura de la comunidad económica europea—que agrupa el Mercado Común, la Comunidad del Carbón y el Acero y la Euratom—y los países africanos.—Efe.

KENNEDY continúa mejorando

Washington, 19.—El presidente Kennedy ha regresado a la Casa Blanca después de haber pasado el fin de semana en el campo utilizando sus mulas, con más soltura que la semana pasada.

Kennedy descendió del helicóptero, al parecer, descansaba su peso en los dos pies. Anteriormente el presidente no tocaba el suelo con su pata izquierda cuando andaba.—Efe.

DESAHUCIO DE estanco-vivienda, considerado local de negocios

nos de impresión y estas necesidades de nuevas instalaciones, máquinas y utillaje ya se están cumpliendo con la parte de divisas de las exportaciones dedicadas a tal fin.

Ha muerto la estigmatizada hermana Helena Ajello, religiosa italiana

Roma, 20.—La hermana Helena Ajello, una monja que tenía sobre su piel «las heridas de Cristo» y era considerada como una santa por miles de italianos, ha fallecido en Roma a la edad de 66 años.

Las cinco heridas de la hermana Helena aparecieron por primera vez hace cuarenta años y sangran todos los primeros viernes de mes.

Numerosos peregrinos se trasladaban regularmente a Cosenza, en la provincia de Calabria, para verla. Los médicos que examinaron sus heridas y analizaron la sangre comprobaron que es del mismo grupo que la que corre por sus venas. Su cadáver será llevado a Calabria acompañado por otras monjas de su Orden con el fin de recibir sepultura en el lugar donde transcurrió su vida.

Libros, Revistas,
Impresos de larga tirada,
Trabajos comerciales

Encárguelos en los talleres tipográficos de

EL ADELANTADO